MAX-A65
MAX-A66

Компактная мини-система

Воспроизведение дисков MP3/WMA/CD-R/RW

Руководство пользователя

Откройте новые возможности

Благодарим вас за приобретение изделия Samsung. Для получения более полного обслуживания зарегистрируйте ваше изделие на веб-сайте

www.samsung.com/global/register

SAMSUNG

Меры предосторожности

(RUS)

ВНИМАНИЕ
ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ. НЕ ОТКРЫВАТЬ

ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, НЕ СНИМАЙТЕ ЗАДНЮЮ КРЫШКУ. ВНУТРИ НЕТ ДЕТАЛЕЙ, ОБСЛУЖИВАЕМЫХ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕМ. ДЛЯ ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБРАЩАЙТЕСЬ К КВАЛИФИЦИРОВАННОМУ СПЕЦИАЛИСТУ.

ЛАЗЕРНОЕ ИЗДЕЛИЕ КЛАССА 1

Этот символ указывает, что внутри данного изделия имеются детали, находящиеся под опасным напряжением, которое может привести к поражению электрическим током.

Этот символ указывает, что в документации на изделие имеется важная инструкция по его использованию или обслуживанию.

ЛАЗЕРНОЕ ИЗДЕЛИЕ КЛАССА 1

Данный проигрыватель компакт-дисков отнесен к лазерным устройствам класса 1 (CLASS 1 LASER).

Использование органов регулировки или выполнение процедур, не описанных в данном Руководстве может привести к опасному облучению лазером.

ВНИМАНИЕ - НЕВИДИМОЕ ЛАЗЕРНОЕ ИЗЛУЧЕНИЕ. ПРИ СНЯТИИ КОЖУХА И ОТКЛЮЧЕНИИ БЛОКИРОВОЧНЫХ КОНТАКТОВ ИЗБЕГАЙТЕ ПОПАДАНИЯ ПОД ЛУЧ ЛАЗЕРА.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Во избежание пожара или поражения электрическим током не допускайте попадания данного изделия под дождь или в условия высокой влажности.

ВНИМАНИЕ

ВО ИЗБЕЖАНИЕ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ, ПОЛНОСТЬЮ ВСТАВЛЯЙТЕ ВИЛКУ В РОЗЕТКУ ТАК, ЧТОБЫ ШИРОКАЯ ПЛАСТИНА ВИЛКИ СОВПАЛА С ШИРОКИМ ОТВЕРСТИЕМ РОЗЕТКИ.

ВНИМАНИЕ

- Аппарат не следует подвергать воздействию жидкостей, на него не стоит ставить предметы, заполненные жидкостью, например вазы.
- Сетевая вилка используется в качестве устройства для отсоединения от сети питания. Она должна все время находиться в легкодоступном месте.

АЯ46

"Настоящий продукт маркирован знаком соответствия на основании сертификата соответствия, выданного органом по сертификации-Ростест-Москва"

Правильная утилизация данного устройства (Утилизация электрического и электронного оборудования)

(Применяется в странах Европейского Союза и других странах Европы, в которых существует система разделения отходов)

Данная маркировка, имеющаяся на изделии или указанная в руководстве, указывает на то, что по истечении срока службы устройство не следует выбрасывать с другим бытовым мусором. Чтобы предотвратить возможное вредное воздействие на окружающую среду или здоровье человека от неконтролируемой утилизации отходов, отделите его от другого вида отходов для соответствующей переработки и повторного использования в качестве сырья.

Пользователю следует обратиться к продавцу в место приобретения изделия или в местные органы управления для уточнения места и способа безопасной для окружающей среды утилизации.

Корпоративным пользователям следует обратиться к поставщику и уточнить условия договора о покупке. Данное изделие не следует утилизировать вместе с другими производственными отходами.

Дополнительные принадлежности

Пульт ДУ

FM-антенна

Руководство пользователя

Содержание

Благодарим вас за приобретение компактной мини-системы SAMSUNG.

Внимательно ознакомьтесь с данными инструкциями.Это позволит вам с максимальной эффективностью использовать все возможности мини-системы.

(RUS)

♦ **Меры предосторожности** 2

♦ **УСТАНОВКА КОМПАКТНОЙ МИНИ-СИСТЕМЫ**

- Вид спереди 4
- Вид сзади (MAX-A65) 4
- Вид сзади (MAX-A66) 5
- Пульт дистанционного управления (ДУ) 5
- Место для установки компактной мини-системы 6
- Подключение мини-системы к силовой сети 6
- Как вставить батареи питания в пульт ДУ 6
- Подключение громкоговорителей 6
- Подключение дополнительных устройств 7
- Подключение FM-антенны 7
- Функция ДЕМО/ПОДСВЕТКА 8
- Настройка часов 8

♦ **Проигрыватель дисков MP3/WMA**

- Воспроизведение дисков 9
- Выбор дорожки 9
- Воспроизведение MP3/WMA 10
- Выбор названия и дорожки на дисках MP3/WMA 10
- Поиск фрагмента музыкальной композиции на компакт-диске 11
- Воспроизведение в случайном порядке 11
- Повторное воспроизведение 12
- Повтор фрагмента A-B 12
- Пропуск 10 дорожек за один раз 12
- Функция запоминания последней прослушанной дорожки 12

♦ **Воспроизведение звука с USB-устройств**

- Воспроизведение музыкальных файлов, записанных на USB-устройствах 13
- Быстрый поиск 14
- Повторное воспроизведение 14
- Выбор дорожки на USB-устройстве 14

♦ **Тюнер**

- Поиск радиостанций 15
- Предустановка станций 15

♦ **ДРУГИЕ ФУНКЦИИ**

- Таймер 16
- Отмена функции таймера 16
- Временное отключение звука 17
- Выбор функции эквалайзера 17
- Функция Power Sound 17
- Функция Power Bass 17
- Автоматическое выключение мини-системы 18
- Подключение наушников 18
- Микрофон 18

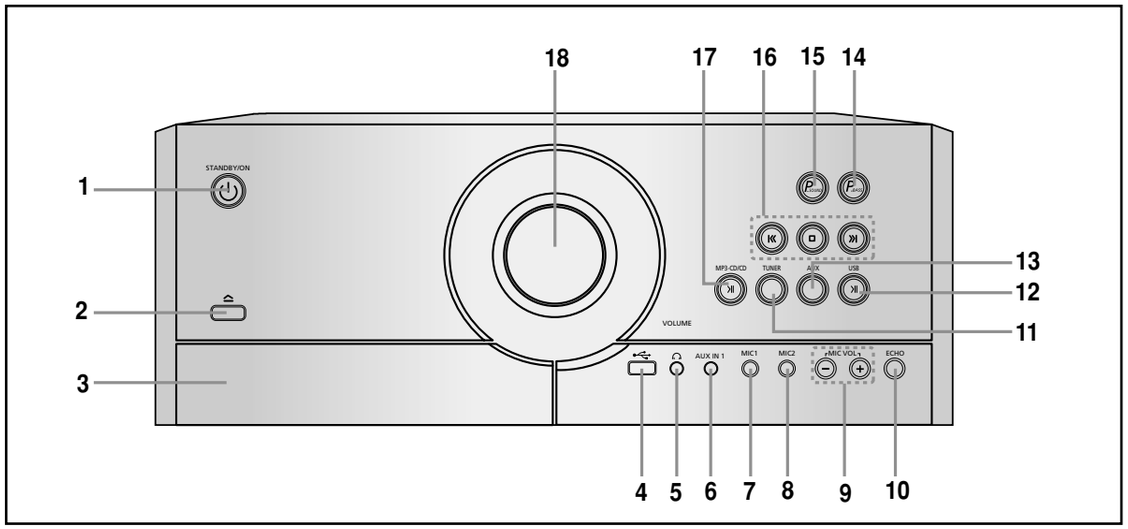
♦ **РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

- Меры предосторожности 19
- Чистка компактной мини-системы 19
- Меры предосторожности при использовании компакт-дисков 19
- Перед тем как обратиться в центр послепродажного обслуживания 20
- Изделия, поддерживающие функцию USB-хост 21
- Технические характеристики 22

Значки

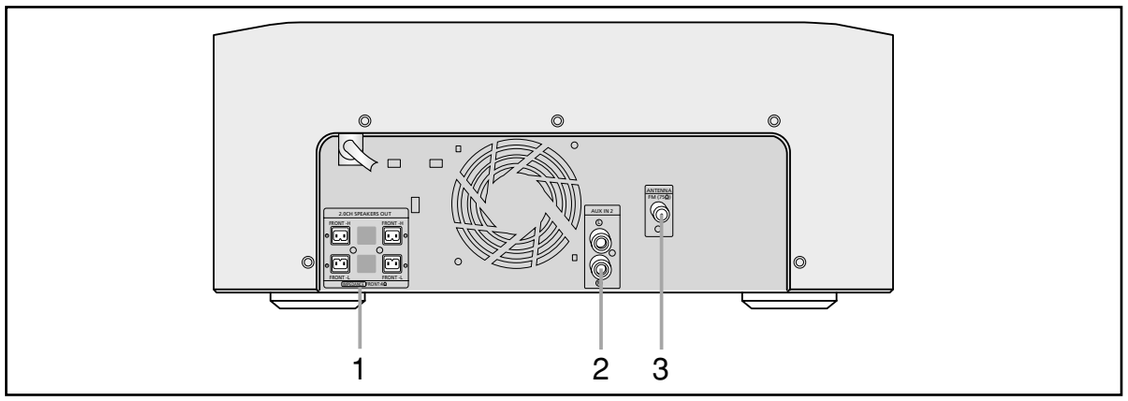
Нажать **Сдвинуть** **Важная информация** **Подсказка**

Вид спереди



1. РЕЖИМ ОЖИДАНИЯ/ ВКЛЮЧЕНИЕ
2. ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ
3. ОТСЕК КОМПАКТ-ДИСКОВ
4. USB-ПОРТ
5. ГНЕЗДО НАУШНИКОВ
6. ГНЕЗДО ДЛЯ ПОДЛЮЧЕНИЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫХ УСТРОЙСТВ 1
7. МИКРОФОН 1
8. МИКРОФОН 2
9. КНОПКИ РЕГУЛИРОВКИ ЧУВСТВИТЕЛЬНОСТИ МИКРОФОНА
10. КНОПКА ЭХО
11. FM-ТЮНЕР
12. ФУНКЦИЯ USB
13. ДОПОЛНИТЕЛЬНОЕ УСТРОЙСТВО
14. МОЩНЫЕ БАСЫ
15. МОЩНЫЙ ЗВУК
16. КНОПКИ ПОИСКА, КНОПКА РЕЖИМА НАСТРОЙКИ НА ЧАСТОТУ ИЛИ ОСТАНОВА.
17. CD/MP3
18. РЕГУЛИРОВКА ГРОМКОСТИ

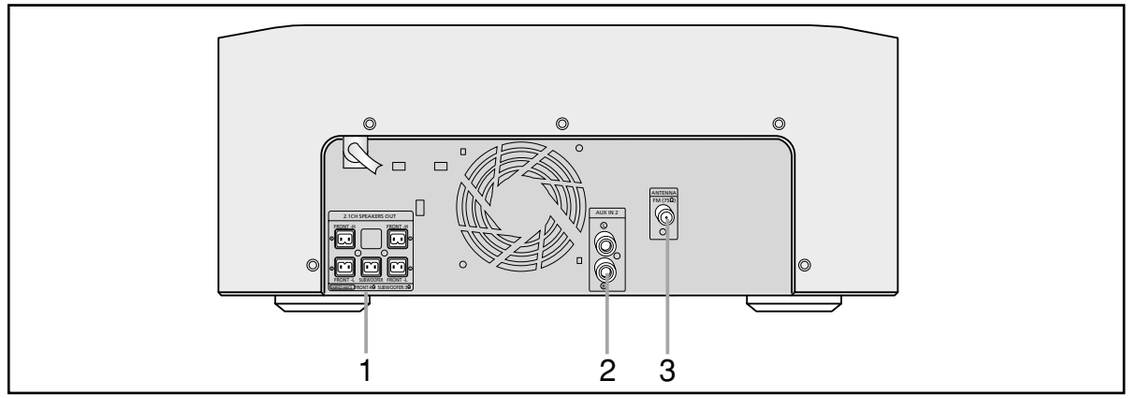
Вид сзади (MAX-A65)



1. Гнезда для подключения громкоговорителей
2. Гнезда для подключения дополнительных внешних устройств
3. Гнездо для подключения FM-антенны

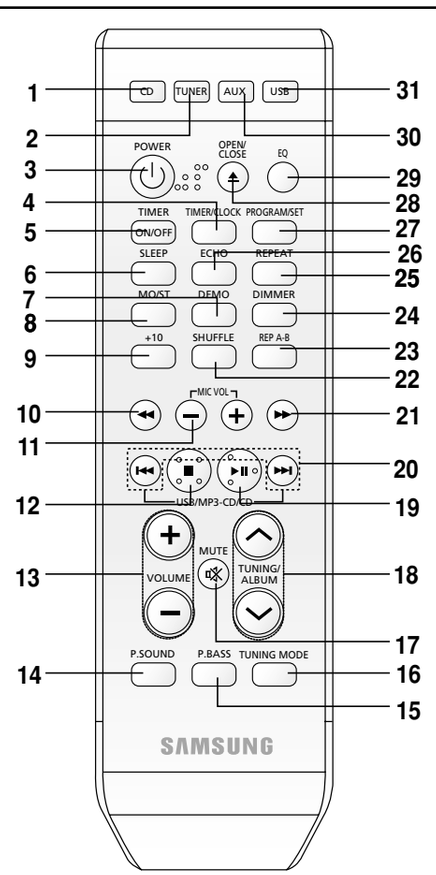
☛ Задняя панель, показанная на рисунках, соответствует модели MAX-A65

Вид сзади (MAX-A66)



1. Гнезда для подключения громкоговорителей
2. Гнезда для подключения дополнительных внешних устройств
3. Гнездо для подключения FM-антенны

Пульт дистанционного управления (ДУ)



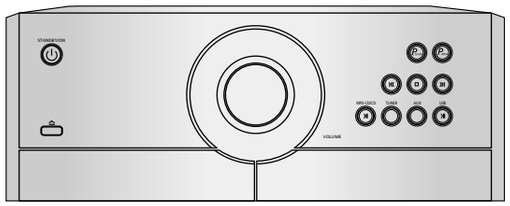
1. CD-ПЛЕЕР
2. FM-ТЮНЕР
3. КНОПКА ВКЛ/ВЫКЛ
4. ТАЙМЕР/ЧАСЫ
5. ВКЛ/ВЫКЛ ТАЙМЕРА
6. АВТОВЫКЛЮЧЕНИЕ
7. ДЕМО
8. МОНО/СТЕРЕО
9. +10
10. Переход по диску назад
11. ЧУВСТВИТЕЛЬНОСТЬ МИКРОФОНА
12. Остановка CD-плеера
13. ГРОМКОСТЬ
14. МОЩНЫЙ ЗВУК
15. МОЩНЫЕ БАСЫ
16. РЕЖИМ ТЮНЕРА
17. ВЫКЛЮЧИТЬ ЗВУК
18. НАСТРОЙКА НА ЧАСТОТУ/АЛЬБОМ
19. CD-плеер: ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ/ПАУЗА
20. Пропуск и поиск на диске
21. Переход по диску вперед
22. ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ В СЛУЧАЙНОМ ПОРЯДКЕ
23. Повтор A-B
24. ПОДСВЕТКА
25. ПОВТОРНОЕ ВОСПРОИЗВЕДЕНИЕ КОМПАКТ ДИСКА
26. ЭХО
27. ПРОГРАММА/ВЫБРАТЬ
28. ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ
29. Эквалайзер
30. ДОП. УСТРОЙСТВА
31. USB

RUS

Место для установки компактной мини-системы

Для максимального использования возможностей вашей новой компактной мини-системы перед подключением выполните следующие инструкции по ее установке.

- Устанавливайте мини-систему на плоской и устойчивой поверхности.
- Не устанавливайте изделие на ковер или ковровое покрытие.
- Не устанавливайте изделие вне помещения.
- Оставляйте для целей вентиляции не менее 15 см свободного пространства рядом с боковыми и задней панелями.
- Убедитесь, что отсек компакт-диска открывается без помех.
- Для обеспечения качественного стереозвучания устанавливайте громкоговорители на достаточном расстоянии по обеим сторонам от мини-системы.
- При установке направьте громкоговорители в сторону слушателя.
- Оптимальное качество звучания будет обеспечено в том случае, когда оба громкоговорителя находятся на одинаковой высоте от пола.

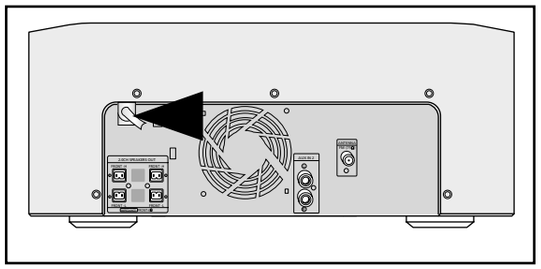


Подключение мини-системы к силовой сети

☛ Перед тем как вставить вилку в розетку, убедитесь в соответствии рабочего напряжения изделия и сети.

1 Вставьте вилку сетевого шнура в розетку.

2 Включите мини-систему, нажав кнопку (**STANDBY/ON**).



Как вставить батареи питания в пульт ДУ

Вставьте новые или замените старые батареи в следующих случаях:

- При покупке компактной мини-системы.
- Если пульт ДУ перестал работать.

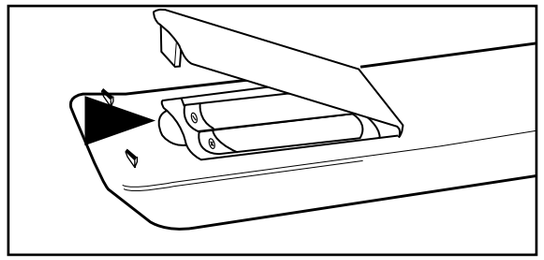
☛ Всегда используйте для замены новые батареи, не вставляйте одновременно щелочные и марганцевые батареи.

1 Коснитесь пальцем места на крышке отсека батарей, обозначенного значком ▶ (задняя панель пульта ДУ), и сдвиньте крышку в направлении стрелки.

2 Вставьте две батареи типа AAA, LR03 или эквивалентные им, соблюдая полярность:
- знак "+" на батарее должен совпадать со знаком "+" отсека батарей
- знак "–" на батарее должен совпадать со знаком "–" отсека батарей.

3 Закройте крышку, сдвинув ее в обратном направлении до щелчка.

➢ Если не пользуетесь пультом ДУ продолжительное время, извлеките из него батареи питания во избежание их корродирования и протечки.

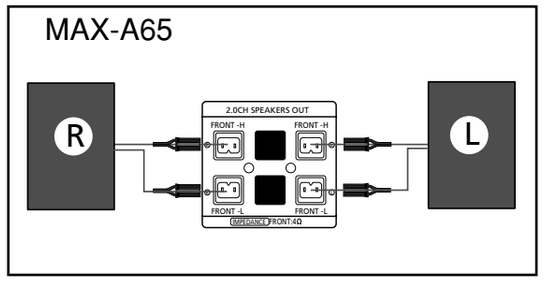


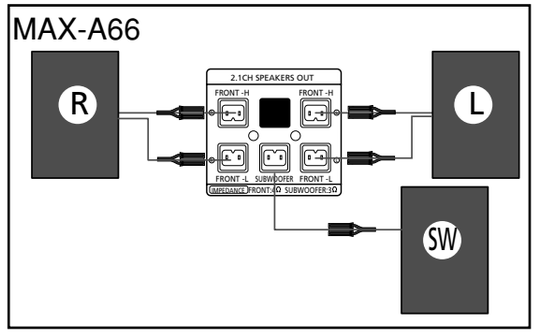
Подключение громкоговорителей

Гнезда громкоговорителей расположены на задней панели мини-системы.

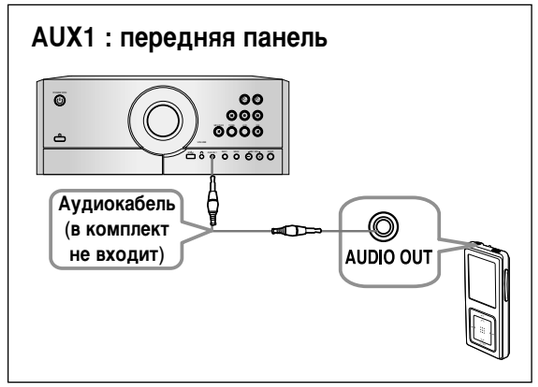
Изделие имеет два гнезда для подключения громкоговорителей:
- для левого громкоговорителя (метка L)
  ПЕРЕДНИЙ - ВЧ (высокие частоты)
  ПЕРЕДНИЙ -НЧ (низкие частоты)
- для правого громкоговорителя (метка R)
  ПЕРЕДНИЙ - ВЧ (высокие частоты)
  ПЕРЕДНИЙ -НЧ (низкие частоты)

Для получения качественного звучания подсоедините кабели громкоговорителей к выходным гнездам мини-системы.
Цвет гнезд для подключения каждого громкоговорителя должен совпадать с цветом подключаемых штекеров.





Подключение внешних источников звукового сигнала



AUX1: для подсоединения внешнего устройства/MP3-плеера

Внешним устройством может быть, например, MP3-плеер

1 Соедините звуковой вход AUX IN 1 на передней панели мини-системы с аудиовыходом внешнего устройства/MP3-плеера.

2 Нажимая кнопку **AUX**, выберите вход <AUX1>.
Режимы переключаются в следующей последовательности :
AUX 1 → AUX 2.

AUX2 : задняя панель
Аудиокабель (в комплект не входит)
Если внешнее аналоговое устройство снабжено только одним выходным гнездом звука, подключите кабель к левому или правому каналу.
AUDIO OUT

AUX2: подключение внешнего аналогового устройства

Таким устройством может быть, например, видеомагнитофон.

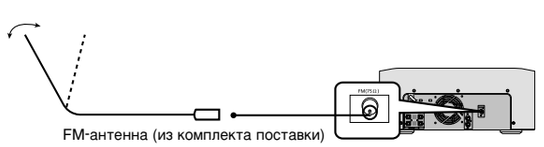
1 Соедините аудиовход AUX IN 2 мини-системы с аудиовыходом аналогового внешнего устройства.
■ Цвет штекера и гнезда должен совпадать.

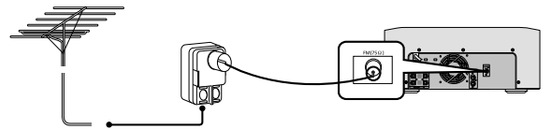
2 Нажимая кнопку **AUX**, выберите вход <AUX2>.
Режимы переключаются в следующей последовательности :
AUX 1 → AUX 2.

Подключение FM-антенны

Как подключить антенну с коаксиальным кабелем

- Подключите антенну с волновым сопротивлением 75Ω к антенному гнезду FM.
- Вставьте штекер коаксиального кабеля FM-антенны в гнездо (75Ω) **FM** на задней панели мини-системы.
- Выполните рекомендации по настройке на радиостанции, изложенные на **стр. 15**, и выберите оптимальное положение антенны.
- Если качество приема плохое, вам может понадобиться наружная антенна. В этом случае соедините наружную **FM**-антенну и гнездо **FM** с помощью коаксиального кабеля с волновым сопротивлением 75Ω (приобретается отдельно).





Функция ДЕМО/ПОДСВЕТКА

С ее помощью можно включить демонстрацию различных функций мини-системы, а также включить или выключить подсветку дисплея.

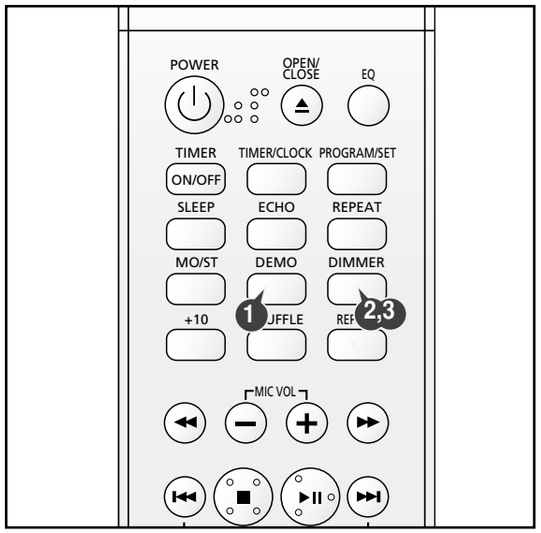
1 Нажмите кнопку **DEMO.**
В результате: на дисплее передней панели отображаются все доступные функции мини-системы.

➢ Каждая функция подробно описана в данном руководстве. См. соответствующий раздел.

2 Нажмите кнопку **DIMMER.**
В результате: будет включена функция затемнения подсветки и дисплей станет темным.

3 Снова нажмите кнопку **DIMMER,** чтобы включить подсветку дисплея передней панели.

➢ Управлять яркостью дисплея можно только при включенном питании мини-системы.



Настройка часов

Ваша система оборудована часами, которые позволяют включать и выключать систему автоматически.
Настройте часы в следующих случаях:
- после первого включения приобретенной компактной мини-системы
- после отключения электричества
- после отсоединения вилки сетевого шнура мини-системы из розетки.

☛ ♦ В каждом случае у вас будет несколько секунд для выбора настроек. Если вы не успели сделать настройку, вам может понадобиться повторить свои действия.

1 Включите мини-систему, нажав кнопку **STANDBY/ON**.

2 Нажмите кнопку **TIMER/CLOCK** два раза.
В результате: на дисплее отображаются часы.

3 Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: начинают мигать показания часов.

4

Чтобы…	Нажимайте Tuning/Album
увеличить показания часов	вправо
уменьшить показания часов	влево

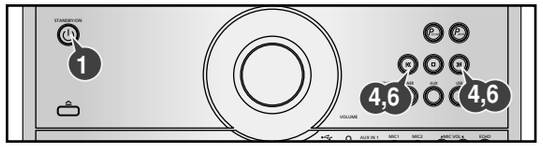
5 После установки показаний часов нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: начинают мигать показания минут.

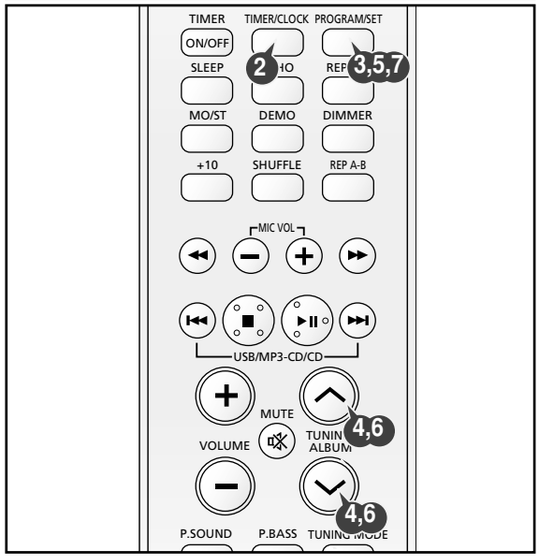
6

Чтобы…	Нажимайте Tuning/Album
увеличить показания минут	вправо
уменьшить показания минут	влево

7 После установки показаний минут нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: часы начинают показывать время и будут работать, даже когда мини-система находится в режиме ожидания.

➢ ♦ Нажав кнопку **TIMER/CLOCK**, можно отобразить на дисплее текущее время даже при использовании любой другой функции.
♦ Для выполнения шагов 4, 6 можно также использовать кнопки ⏮ / ⏭ передней панели вместо кнопок Tuning/Album ⌄ / ⌃.





Воспроизведение дисков

Загрузите компакт-диск диаметром 12 см или 8 см в отсек для дисков.

☛ Не прилагайте чрезмерных усилий к карусельному лотку, открывая или закрывая отсек для дисков.
Не давите на лоток вниз и ничего на него не ставьте.

➢ Обращайтесь с компакт-дисками бережно; при необходимости см. раздел **"Меры предосторожности при использовании компакт-дисков"** на **стр.19**.

1 Включите мини-систему, нажав кнопку **STANDBY/ON**.

2 Нажмите кнопку **Open/Close**(⏏) передней панели.
В результате: откроется отсек компакт-дисков.

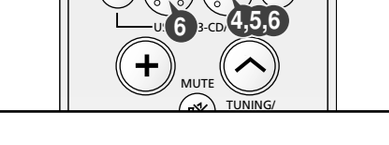
3 Установите диск этикеткой вверх на один из лотков.

☛ Перед закрытием отсека убедитесь, что компакт-диск установлен на лотке правильно.

4 Закройте отсек, снова нажав кнопку **Open/Close**(⏏).

➢ Нажмите кнопку воспроизведения (▶II) пульта ДУ, и воспроизведение начнется автоматически.

<Воспроизведение компакт-диска>



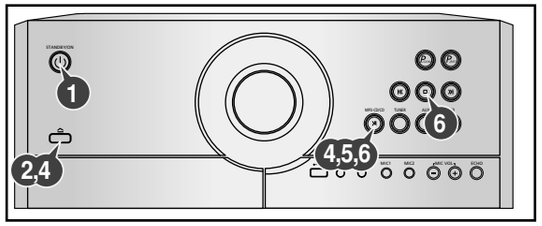
5 Чтобы временно приостановить воспроизведение, нажмите кнопку воспроизведения (▶II).

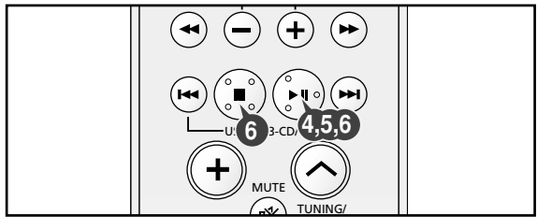
➢ Чтобы возобновить воспроизведение, снова нажмите кнопку воспроизведения (▶II).

6 Чтобы прекратить воспроизведение, во время воспроизведения нажмите кнопку **СТОП** (■).

➢ При нажатии кнопки (■) ее значок отображается на дисплее, и если нажать кнопку воспроизведения (▶II), воспроизведение начнется с начала.

☛ Во избежание попадания пыли всегда закрывайте отсек для дисков, когда он не используется.





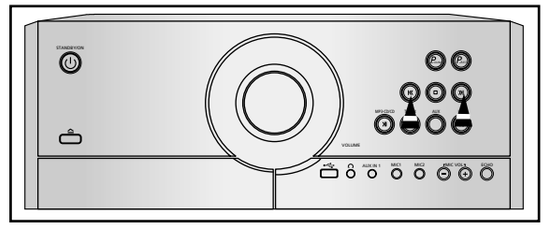
Выбор дорожки

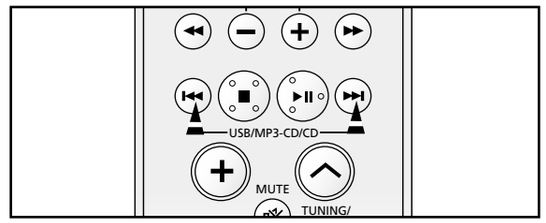
Выбрать дорожку для прослушивания можно вне зависимости от того, включено или нет воспроизведение диска.

Чтобы включить воспроизведение с начала…	нажмите кнопку…
следующей дорожки,	▶▶I
предыдущей дорожки,	I◀◀

➢ ♦ Выбрать дорожку также можно с помощью кнопок передней панели ⏮ и ⏭ .

☛ ♦ Если кнопку **ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ** удерживать нажатой в течение 5 сек или более, крышка отсека будет заблокирована и на дисплее появится сообщение "LOCK".
Чтобы разблокировать отсек, снова нажмите кнопку **ОТКРЫТЬ/ЗАКРЫТЬ**, и на дисплее появится сообщение "UNLOCK".





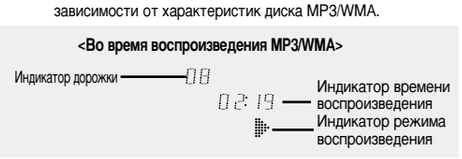
Воспроизведение дисков MP3/WMA

Загрузите диск MP3/WMA диаметром 12 см или 8 см в отсек для дисков.

Не используйте компакт-диски нестандартной формы, например, в виде сердца или восьмиугольника. Так вы можете повредить проигрыватель.

1. Нажмите кнопку **STANDBY/ON**, чтобы включить питание.
2. Нажмите кнопку **MP3-CD/CD**(⏯) передней панели, чтобы выбрать функцию воспроизведение диска.
3. Установите диск MP3/WMA.
4. Нажмите кнопку **MP3-CD/CD**(⏯) передней панели или пульта ДУ ▶II .
   - ♦ Проигрывателю требуется некоторое время, чтобы просканировать все файлы вставленного диска MP3/WMA.
   - ♦ Названия песен будут отображаться на дисплее по-английски, только если они были непосредственно загружены с ПК или была произведена сортировка диска MP3/WMA по названиям (папкам). (Названия на других языках могут не отображаться.)
   - ♦ Названия песен поанглийски могут не отображаться в зависимости от характеристик диска MP3/WMA.

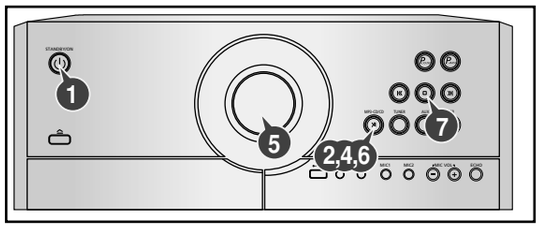
<Во время воспроизведения MP3/WMA>

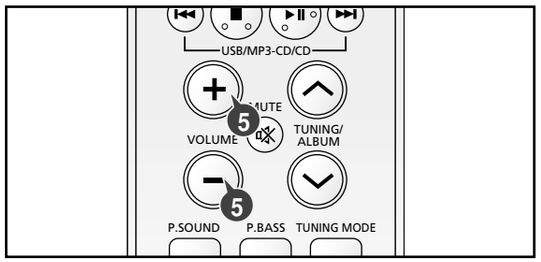


5. Выберите громкость прослушивания, проделав следующее.
   - ♦ Нажимайте кнопки **VOLUME +** или **–** пульта ДУ.
   - ➢ Уровень громкости изменяется пошагово в пределах 31 ступени (VOL MIN, VOL 1 ~ VOL 29 и VOL MAX).
6. Чтобы временно приостановить воспроизведение, нажмите кнопку **MP3-CD/CD**(⏯).
7. Снова нажмите кнопку **MP3-CD/CD**(⏯), чтобы продолжить воспроизведение.

➢ Чтобы прекратить воспроизведение, нажмите кнопку ■ .

➢
- ♦ Если на лотке нет ни одного диска, на дисплее отображается сообщение **NO DISC** (нет дисков).
- ♦ Качество звучания дисков MP3/WMA определяется настройками, с которыми были записаны музыкальные файлы на диске, а также настройками использованного устройства записи дисков.
- ♦ Могут возникнуть проблемы с воспроизведением, если на диске одновременно записаны файлы разных типов или содержатся дополнительные ненужные папки.





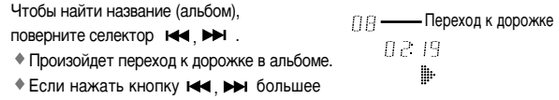
Выбор названия и дорожки на дисках MP3/WMA

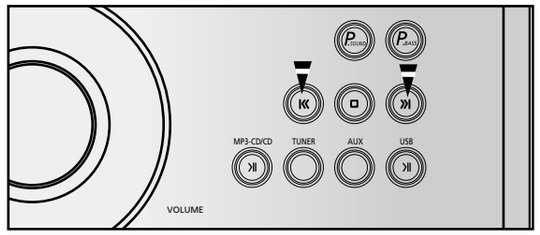
Выбрать название или дорожку на дисках MP3/WMA можно во время воспроизведения или останова диска.

Операции с помощью элементов управления передней панелиа

Чтобы найти название (альбом), поверните селектор ⏮, ⏭ .

- ♦ Произойдет переход к дорожке в альбоме.
- ♦ Если нажать кнопку ⏮, ⏭ большее количество раз, чем число дорожек в альбоме, произойдет переход к следующему альбому.

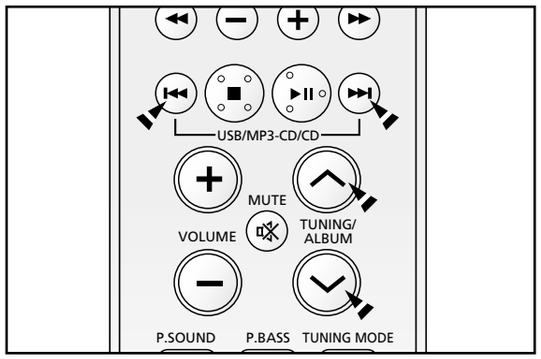




Операции с помощью пульта ДУ

Для перехода к выбранному альбому нажимайте кнопку **Tuning/ALBUM** ﹀ или ﹀ .

Для перехода к выбранной дорожке нажимайте кнопку ⏮ или ⏭ .



Что такое WMA?

WMA означает Windows Media Audio - мировой стандарт сжатия аудиосигнала.

Что такое MP3?

MP3 означает MPEG1 Layer 3 - мировой стандарт сжатия аудиосигнала. с использованием технологии цифрового сжатия до 12 раз без потери качества.

Совместимость файлов

- ♦ Данная мини-система воспроизводит файлы MP3 (Mpeg 1 Layer3), имеющие расширение *.mp3, и файлы WMA, имеющие расширение *.wma, при этом некоторые файлы WMA воспроизводиться не будут.
- ♦ Файлы MP2, а также файлы с частотой дискретизации 22 КГц воспроизводиться не будут.
- ♦ На дисплее будут отображаться только теги ID3* на английском языке.

*MP3-файл может содержать ID3-тег, в котором записана информация о названии альбома, исполнителе, названии композиции и т.п.

Сколько MP3-файлов может быть записано на дисках CD-R или CD-RW?

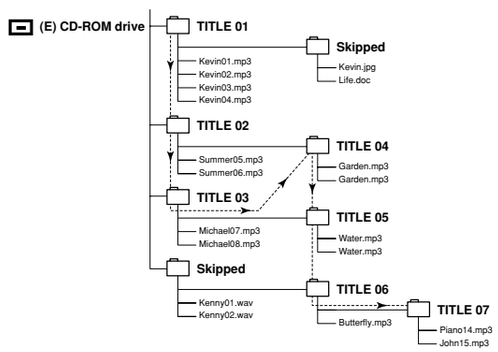
The maximum capacity of one CD-R or CD-RW disc is 740MB. Размер MP3-файла в среднем составляет 4 Мб, поэтому на диск можно записать порядка 180 файлов.

О воспроизведении дисков CD-R/RW

- ♦ Если сделать запись в формате аудио CD на диске CD-R (с возможностью записи) или на диске CD-RW (с возможностью повторных записей), будут воспроизведены только записанные композиции.
  (Некоторые диски могут не воспроизводиться данным проигрывателем в зависимости от их характеристик и способа записи.)
- ♦ Из-за относительно меньшей отражательной способности чтение дисков CD-RW занимает больше времени.

Последовательность воспроизведения альбомов и дорожек

- ♦ При использовании Проводника
- ♦ Стрелки указывают на последовательность воспроизведения альбомов и дорожек
- ♦ Файлы jpg, wav или doc, не являющиеся аудиофайлами, будут пропущены.

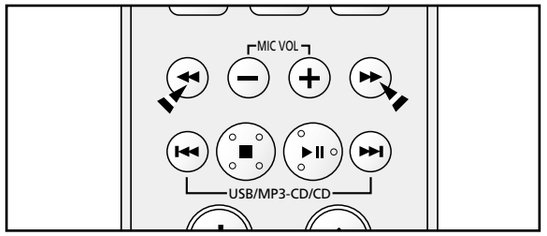


Поиск фрагмента музыкальной композиции на компакт-диске

Во время прослушивания компакт-диска можно сделать быстрый поиск фрагмента в пределах музыкальной дорожки.

➢ Перед использованием данной функции рекомендуется понизить уровень громкости.

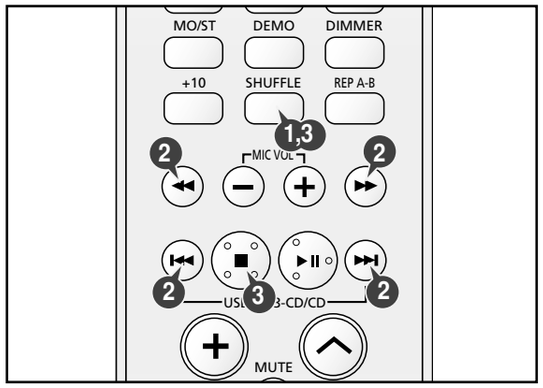
Для поиска в пределах дорожки...	нажмите и удерживайте...
вперед	▶▶ не менее 1 сек
назад	◀◀ не менее 1 сек



Воспроизведение в случайном порядке

1. Нажмите кнопку **Shuffle**.
   <u>В результате:</u> на дисплее отображается SHUFFLE (CD), и все дорожки будут воспроизведены в случайном порядке. На дисплее отображаются как номер дорожки, так и время воспроизведения.
2. При воспроизведении дорожек в случайном порядке можно:
   - ♦ Перейти к следующей дорожке (выбранной в случайном порядке), нажав кнопки ⏮/⏭ или повернув селектор **MULTI JOG** на один ход влево или вправо
   - ♦ Быстро найти нужное место на текущей дорожке, удерживая нажатой кнопки ◀◀ / ▶▶ не менее 1 сек.
3. Чтобы прекратить воспроизведение в случайном порядке, нажмите кнопку **SHUFFLE** еще раз ■ .

➢ Функции повтора и синхро-записи с компакт-диска в режиме воспроизведения в случайном порядке будут недоступны.



Повторное воспроизведение

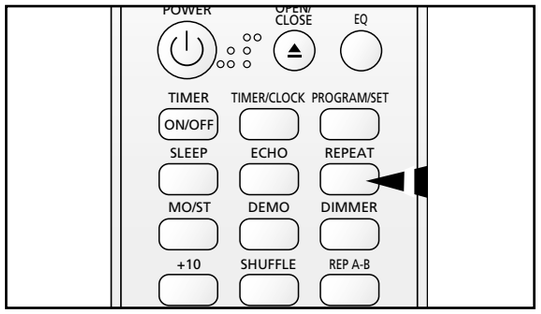
Можно продолжать повтор без ограничения:

- ♦ Выбранной дорожки компакт-диска
- ♦ всех дорожек компакт-диска.

1

Для повтора…	**нажимайте кнопку REPEAT пульта ДУ один или более раз, пока на дисплее не появится…**
текущей дорожки без ограничения	**REPEAT 1**
всех дорожек	**REPEAT ALL**

2 Чтобы отменить повтор, нажимайте кнопку **REPEAT**, пока на дисплее не появится индикация ALL или 1.

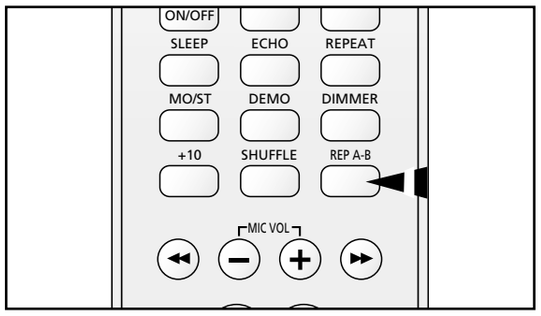


Повтор фрагмента A-B

Вы можете несколько раз прослушать выбранный фрагмент компакт-диска.

1 Нажмите кнопку **REP A-B** в начале фрагмента.
- ♦ Появится значок START (начало).

2 Нажмите кнопку **REP A-B** в конце фрагмента.
- ♦ Появится значок END (конец), и фрагмент будет воспроизведен 3 раза.
  После чего возобновится нормальное воспроизведение.

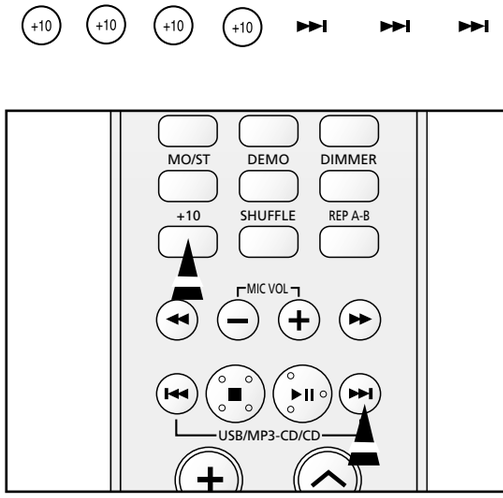


Пропуск 10 дорожек за один раз

Во время воспроизведения диска АУДИО или MP3/WMA кратковременно нажмите кнопку “+10”. Начнется воспроизведение дорожки через 10 дорожек после текущей.

Пример: если во время воспроизведения дорожки 5 вы хотите выбрать дорожку 43, нажмите кнопку **(+10)** четыре раза, а затем нажмите кнопку ⏭ три раза.

5 →10→ 20 → 30 → 40 → 41 → 42 → 43

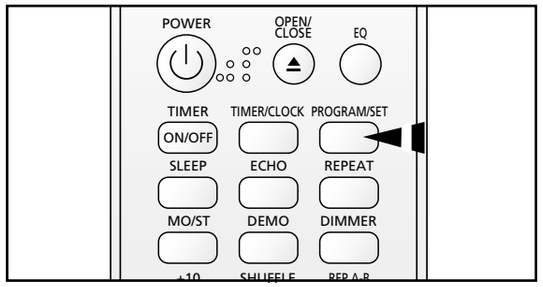


Функция запоминания последней прослушанной дорожки

(Данная функция доступна только при воспроизведении дисков MP3/WMA.)

Если после прекращения воспроизведения или выключения проигрывателя снова включить воспроизведение дисков MP3/WMA, данная функция позволяет возобновить воспроизведение с начала последней воспроизводимой композиции.

- ♦ Во время прослушивания диска MP3/WMA нажмите кнопку **PROGRAM/SET**. Можно поочередно выбирать **LAST ON** и **LAST OFF** (ЗАПОМИНАНИЕ ВКЛ/ВЫКЛ).



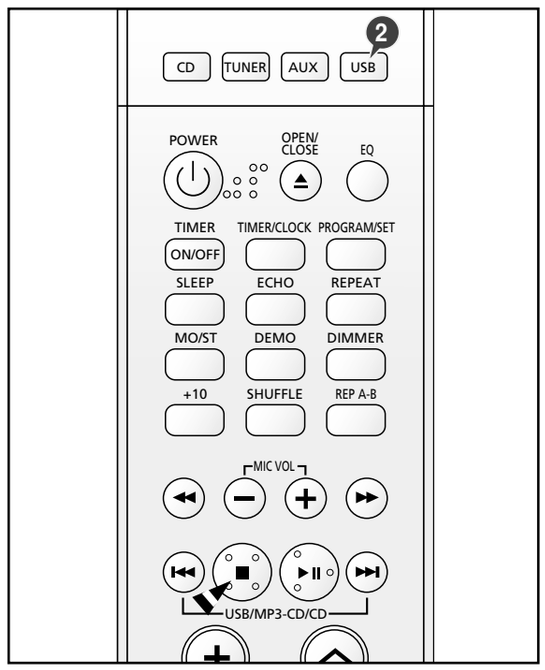
Воспроизведение музыкальных файлов, записанных на USB-устройствах

Подключив к изделию различные USB-устройства хранения данных, например, USB флеш-карту памяти или жесткий диск, можно воспроизводить записанные на них файлы MP3/WMA.

1 Подсоедините внешнее USB-устройство к проигрывателю.

2 С помощью кнопки USB выберите функцию подключения **USB**-устройств.
- ♦ Автоматически начнется воспроизведение первой дорожки из первой папки.

➢ **Прекращение воспроизведения**
Для прекращения воспроизведения нажмите кнопку СТОП (■).
- ♦ Нажмите кнопку СТОП (■) один раз, чтобы прекратить воспроизведение, нажмите данную кнопку два раза, чтобы выйти из режима.



☛
- ♦ Во избежание повреждения изделия не подсоединяйте к USB-порту мини-системы зарядные устройства USB.
- ♦ Функция USB данного изделия поддерживает не все USB-устройства. Список поддерживаемых устройств приводится на стр. 21.

Перед использованием USB-устройств обратите внимание на следующее.

- ♦ Некоторые внешние USB-устройства могут оказаться несовместимыми с данной мини-системой.
- ♦ При подключении внешнего жесткого диска будут воспроизводиться только файлы, записанные в файловой системе FAT, но не NTFS.
- ♦ USB-устройство с жестким диском и интерфейсом USB 2.0 следует подключать к отдельному источнику питания. Иначе оно может не работать.
- ♦ Если USB-устройство разбито на логические диски, будут воспроизводиться только MP3-файлы, записанные на первом из них.
- ♦ Можно воспроизвести до четырех папок.
- ♦ Файлы с DRM-защитой воспроизводиться не будут.
  DRM (Digital Rights Management) - цифровое управление правами: данная технология и сервис защищают права и возможную прибыль владельцев авторских прав, при этом запрещается неавторизованное использование содержимого в цифровой форме.
- ♦ Файлы форматов MPEG layer 1 или 2 воспроизводиться не будут, даже если они имеют расширение .mp3.
- ♦ Отсоединяйте USB-устройство хранения данных только в режиме безопасного отключения (на дисплее отображается “USB REMOVE” ON/OFF). Иначе вы можете повредить записанные на устройстве файлы.
  Последовательно нажмите кнопку СТОП (■) более 2 раз, чтобы перейти в режим безопасного отключения устройства. Если вы ходите прослушивать файлы, когда внешнее USB-устройство было безопасно отключено, отсоедините и снова подсоедините его.
- ♦ Не используйте USB-разветвитель, поскольку система не сможет распознать его.
- ♦ На дисплее будут отображаться первые 20 символов имени файла MP3/WMA.

Задержка

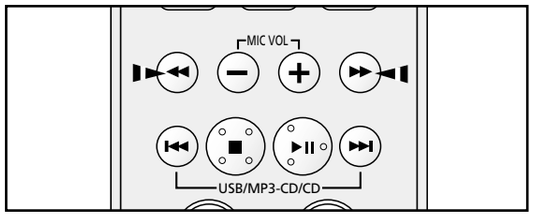
- ♦ Чтение файлов с подключенного USB-устройства может занять несколько минут.
- ♦ Возможна задержка перехода к воспроизведению следующего файла USB-устройства, которая будет особенно заметна в случае использования жесткого диска.
  Время отклика внешних USB-устройств может меняться, даже если они имеют одинаковую емкость.
- ♦ Если внешнее USB-устройство поддерживает только интерфейс USB 1.1, скорость доступа к записанным на нем файлам может оказаться слишком мала и они не будут воспроизводиться должным образом.

Быстрый поиск

Подготовка к работе!
- ♦ Подсоедините внешнее USB-устройство к проигрывателю.
- ♦ Выберите функцию USB, нажав кнопку USB.

Во время воспроизведения можно быстро перейти к нужному фрагменту композиции

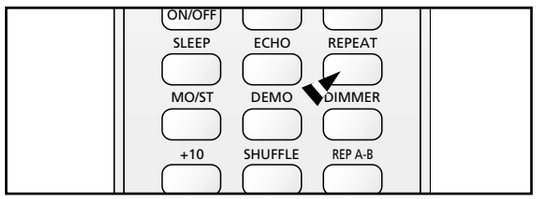
➢ Нажимайте кнопки ◀◀ , ▶▶ .
- ♦ Каждый раз при нажатии кнопок поиск вперед/назад будет происходить на скорости в 2 раза выше нормальной.



Повторное воспроизведение

Подготовка к работе!
- ♦ Подсоедините внешнее USB-устройство к проигрывателю.
- ♦ С помощью кнопки USB выберите функцию подключения USB-устройств.

➢ Во время воспроизведения нажмите кнопку **REPEAT (повтор)**.
- ♦ REPEAT 1: повторное воспроизведение только одной дорожки.
- ♦ 1 ALL: повторное воспроизведение содержимого папки.
- ♦ REPEAT ALL: повторное воспроизведение всех папок.
- ♦ REPEAT OFF: отмена повторного воспроизведения.

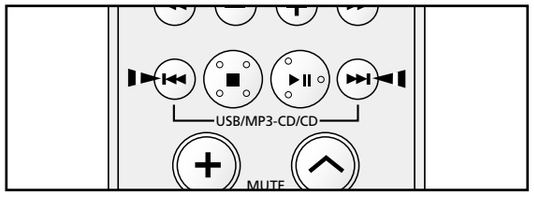


Выбор дорожки на USB-устройстве

Во время воспроизведения или когда оно остановлено можно выбрать MP3-файл для прослушивания.

Подготовка к работе!
- ♦ Подсоедините внешнее USB-устройство к проигрывателю.
- ♦ Выберите функцию USB, нажав кнопку USB.

➢ Чтобы перейти к следующему/предыдущему файлу, кратковременно нажимайте кнопки ⏮ , ⏭ .
- ♦ Будет происходить переход к следующему/предыдущему файлу открытой папки.
- ♦ Если кнопки ⏮ , ⏭ были нажаты большее число раз, чем имеется файлов в папке, произойдет переход в следующую папку.



Поиск радиостанций

Операции с помощью пульта ДУ

1 Нажмите кнопку **TUNER**, чтобы выбрать FM-диапазаон.

2 Настройтесь на нужную станцию.

Чтобы начать поиск радиостанций	**нажимайте кнопку TUNING MODE (режим настройки)…**
вручную	один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **MANUAL (вручную)**.
автоматически	один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **AUTO (автоматически)**.
Предустановленные	один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **PRESET (предустановленные)**.

- ■ Автоматическая настройка 1: при нажатии кнопок ∨,∧ выбираются предустановленные станции.
- ■ Автоматическая настройка 2: при нажатии кнопок ∨,∧ происходит автоматический поиск станций.
- ■ Настройка вручную: кратковременно нажимайте кнопки ∨,∧ для пошагового изменения принимаемой частоты вверх/вниз.

Операции с помощью элементов управления передней панели

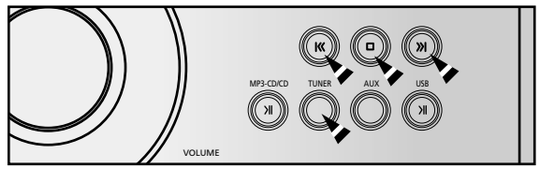
1 Нажмите кнопку **TUNER**, чтобы выбрать FM-диапазон.

2 Настройтесь на нужную станцию.

Чтобы начать поиск радиостанций…	**Нажмите кнопку СТОП (▫)**
вручную	один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **MANUAL (вручную)**.
автоматически	один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **AUTO (автоматически)**.
предустановленные	один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **PRESET (предустановленные)**.

- ■ Автоматическая настройка 1: нажмите кнопку **СТОП** (▫), чтобы выбрать режим **<PRESET> (предустановленные)**, затем с помощью кнопок ⏮ / ⏭ выберите одну из предустановленных станций.
- ■ Автоматическая настройка 2: нажмите кнопку **СТОП** (▫), чтобы выбрать режим **<AUTO> (авто)**, затем нажимайте кнопки ⏮ / ⏭ , чтобы включить автоматический поиск.
- ■ Настройка вручную: нажмите кнопку **СТОП** (▫), чтобы выбрать режим **<MANUAL> (вручную)**, затем кратковременно нажимайте кнопки ⏮ / ⏭ для пошагового изменения принимаемой частоты вниз/вверх.

➢ Нажимайте кнопку **MO/ST**, чтобы переключать режимы моно/стерео.
- ■ Каждый раз при нажатии кнопки происходит переключение между режимами звучания **<STEREO>** и **<MONO>**.
- ■ Чтобы получить чистый звук без помех в местах плохого приема радиосигнала, выбирайте настройку **<MONO>**.



Предустановка станций

Пример: занесение в память станции FM 88.10

1 Нажмите кнопку **TUNER**, чтобы выбрать FM-диапазон.

2 Нажмите кнопку TUNING MODE (режим настройки) и выберите <MANUAL> (вручную).

3 С помощью кнопок ∨,∧ выберите <88.10>.

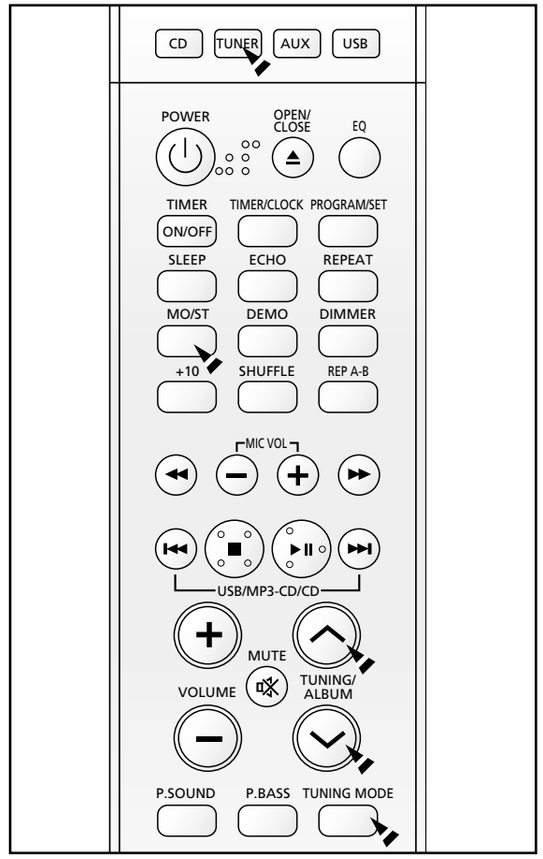
4 Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
- ■ Номер предустанавливаемой станции отображается на дисплее.

5 Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
- ■ На дисплее отображается **<FM>**, и станция заносится в память.

6 Чтобы запомнить новую станцию, повторите шаги 2-4.

➢ Для включения предустановленной станции сначала нажмите кнопку TUNING MODE, чтобы перейти в режим <PRESET> (предустановленные), а затем с помощью кнопок ∨,∧ пульта ДУ выберите станцию.

☛ • Данное изделие не принимает станции AM-диапазона.



RUS

Таймер

Функция таймера позволяет включить или выключить мини-систему в выбранное вами время.

Пример: вы хотите просыпаться по утрам “под музыку”.

➢ Для прекращения автоматического включения/выключения мини-системы отмените сделанные настройки таймера.

☛ ♦ Перед тем как настраивать таймер, проверьте правильность установки времени.
♦ В каждом случае у вас будет несколько секунд для выбора настроек. Если вы не успели сделать настройку, вам может понадобиться повторить свои действия.

1 Нажмите кнопку **STANDBY/ON**, чтобы включить питание.

2 Нажимайте кнопку **TIMER/CLOCK**, пока на дисплее не появится надпись **TIMER** (таймер) .

3 Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: на дисплее вместо символов эквалайзера на несколько секунд появится надпись **ON TIME** (время включения), после чего будет отображено время включения, выбранное ранее; теперь вы можете выбрать новое время включения.

4 Установите время включения по таймеру.
a С помощью кнопок ﹀ или ﹀ выберите час.
b Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: начинают мигать показания минут.
c С помощью кнопок ﹀ или ﹀ выберите минуты.
d Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: на дисплее вместо символов эквалайзера на несколько секунд появится надпись **OFF TIME** (время выключения), после чего будет отображено время выключения, выбранное ранее; теперь вы можете выбрать новое время выключения.

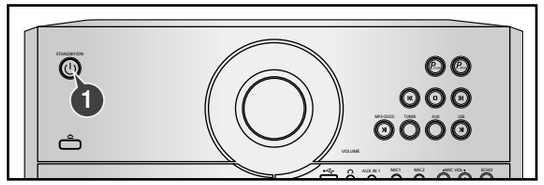
5 Установите время выключения по таймеру.
a С помощью кнопок ﹀ или ﹀ выберите час.
b Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: начинают мигать показания минут.
c С помощью кнопок ﹀ или ﹀ выберите минуты.
d Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: на дисплее появится надпись **VOL XX**, где знаки **XX** соответствуют выбранному ранее уровню громкости.

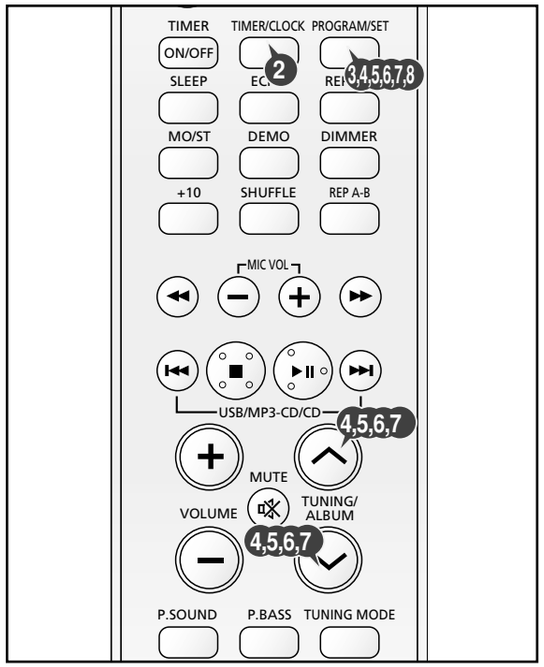
6 С помощью кнопок ﹀ или ﹀ измените уровень громкости, затем нажмите кнопку **PROGRAM/SET**.
В результате: на дисплее появится название источника сигнала, звук которого будет воспроизводиться по таймеру.

7 С помощью кнопок ﹀ или ﹀ выберите устройство, звук которого будет воспроизводиться после включения мини-системы.

Если вы выбрали…	также необходимо…
TUNER (радио)	**a** Нажмите кнопку **PROGRAM/SET**. **b** Выбрать предустановленную радиостанцию с помощью кнопок ﹀ или ﹀ .
MP3/CD (компакт-диск)	Загрузите один компакт-диск или более.
USB (USB-устройство)	подсоединить USB-устройство.

8 Нажмите **PROGRAM/SET**., чтобы подтвердить сделанные настройки таймера.
В результате: сверху от показаний времени на дисплее появится значок ◔, свидетельствующий о том, что были сделаны настройки таймера. Теперь мини-система будет включаться и выключаться в выбранное время автоматически.
♦ Если настройки времени включения и выключения совпадают между собой, на дисплее появится надпись **ERROR** (ошибка).



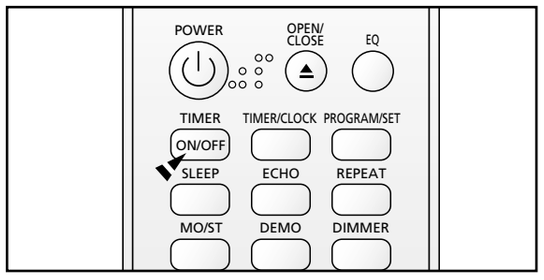


Отмена функции таймера

После того как сделаны настройки таймера (и появится индикатор TIMER на дисплее), режим таймера будет включаться автоматически. Если вы не хотите использовать таймер, отключите его.

➢ Отключить таймер можно в любое время (вне зависимости от того, включена система или находится в режиме ожидания).

Чтобы…	нажмите кнопку TIMER ON/OFF…
отключить таймер	один раз В результате: значок ◔ исчезнет.
перезапустить таймер	дважды В результате: значок ◔ появится на дисплее снова.



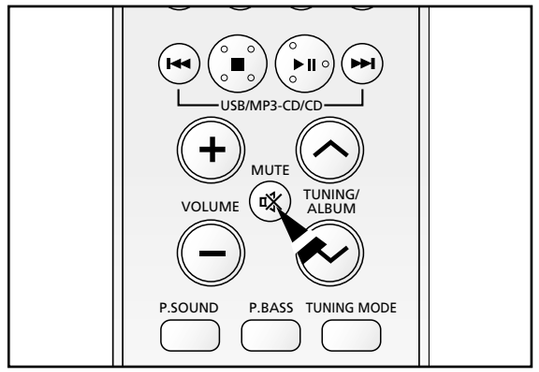
Временное отключение звука

Для временного выключения звука, воспроизводимого мини-системой.

Пример: вам нужно ответить на телефонный звонок.

1 Нажмите кнопку **Mute**.
В результате: на дисплее отображается надпись "MUTE".

2 Чтобы включить звук, нажмите кнопку **MUTE** еще раз или нажимайте кнопки **VOLUME**.



Выбор функции эквалайзера

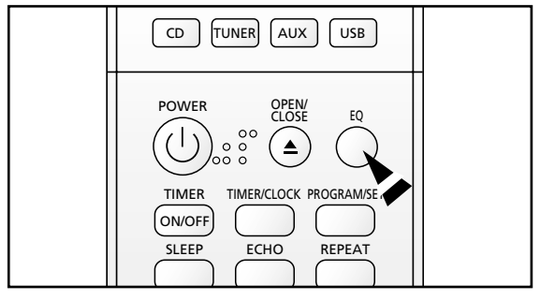
EQ : чтобы оптимизировать звучание музыки в соответствии с жанром, выберите ROCK (рок), POP (поп) или Jazz (джаз).

Нажмите кнопку **EQ**.

■ Каждый раз при нажатии кнопки режимы будут переключаться следующим образом:

POP (поп) → JAZZ (джаз) → ROCK (рок) → STUDIO (студия) → CLUB (клуб) → HALL (зал) → MOVIE (кино) → CHURCH (собор) → PASS (без эффекта)

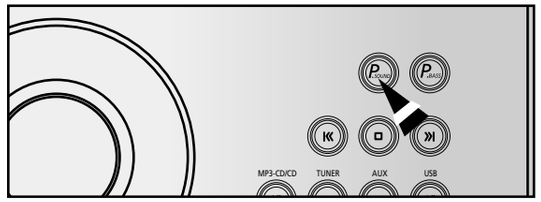
- POP, JAZZ, ROCK: выбирайте в зависимости от музыкального жанра – ПОП, ДЖАЗ или РОК.
- STUDIO (студия): почувствуйте себя в звукозаписывающей студии.
- CLUB (клуб): звук с раскатами баса, как в танцевальном клубе.
- HALL (зал): подчеркивается голос певца, как в концертном зале.
- MOVIE (кино): эффект присутствия в зале кинотеатра.
- CHURCH (собор): испытайте возвышенные чувства от пребывания в величественном соборе.
- PASS (без эффекта): обычное воспроизведение.

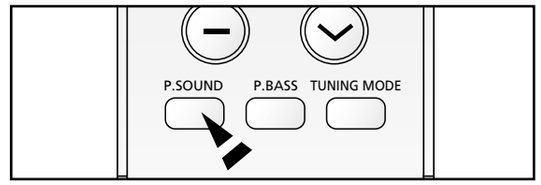


Функция Power Sound

Ваша мини-система снабжена функцией улучшения звучания Power Sound (МОЩНЫЙ ЗВУК). При использовании функции Power Sound происходит подчеркивание низких частот и двойное усиление уровня высоких частот или басов, что обеспечивает получение полноценного мощного звука.

1 Нажмите кнопку **POWER SOUND** на передней панели.
В результате: каждый раз при нажатии кнопки **P.SOUND** настройки переключаются в следующем порядке: **P.SOUND (мощный звук)**, **PASS (без эффекта)**.



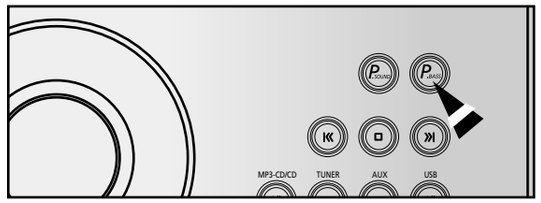


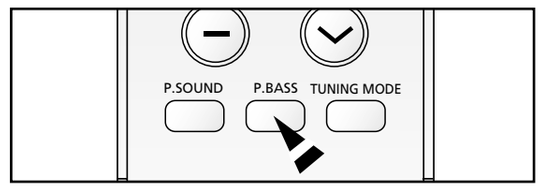
Функция Power Bass

Данная компактная мини-система подчеркивает басы с помощью функции SBS (МОЩНЫЕ БАСЫ). При использовании этой функции басы звучат более мощно и естественно.

1 Нажмите кнопку P.BASS.
В результате: отображается **P. BASS**.

2 Чтобы отменить данную функцию, снова нажмите **P.BASS**, и на дисплее появится **OFF (выкл)**.





RUS

Автоматическое выключение мини-системы

Во время прослушивания музыки можно настроить мини-систему так, чтобы она выключалась автоматически.
Пример: вы хотите заснуть "под музыку".

1 Нажмите кнопку **SLEEP.**
В результате: начинается воспроизведение, и на дисплее отображается следующая информация:

90 MIN

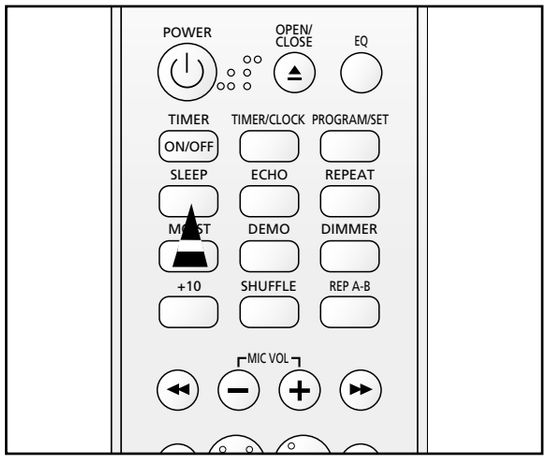
2 Последовательно нажимайте кнопку **SLEEP** для выбора времени, в течение которого будет воспроизводиться музыка до отключения устройства:

90 MIN → 60 MIN → 45 MIN → 30 MIN → 15 MIN → OFF → 90 MIN

➢ В любой момент вы можете:
- ♦ Проверить оставшееся до отключения время, нажав кнопку **SLEEP**
- ♦ Изменить время отключения, повторив шаги **1** и **2.**

3 Нажмите кнопку **SLEEP** один или более раз, пока на дисплее не появится надпись **SLEEP**.
В результате: мини-система автоматически выключится по окончании воспроизведения диска или кассеты.

4 Для отмены функции автоотключения нажимайте кнопку **SLEEP**, пока не появится надпись **OFF** (ВЫКЛ).

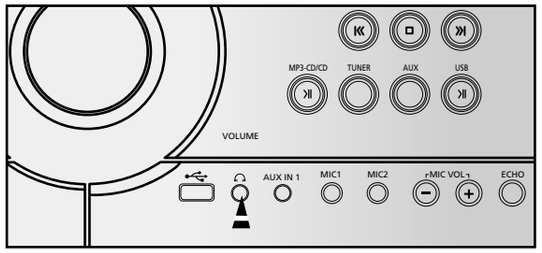


Подключение наушников

Чтобы прослушивать музыку или радиопередачи, не беспокоя при этом окружающих, подсоедините к вашей компактной мини-системе комплект наушников. Наушники должны иметь 3,5-мм штекер или соответствующий переходник.

Подсоединяйте наушники к гнезду **PHONES** передней панели.
В результате: громкоговорители не будут использоваться для воспроизведения звука.

☛ Продолжительное прослушивание наушников на высокой громкости может повредить слух.



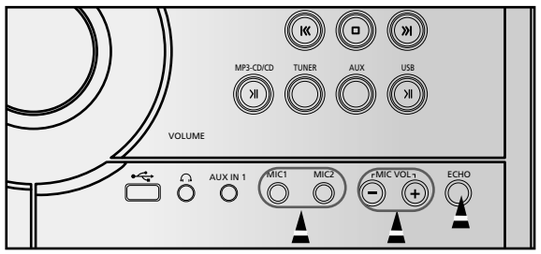
Микрофон

С помощью микрофона вы сможете подпевать музыке с диска или кассеты.

1 Подсоедините микрофон к микрофонному гнезду передней панели.
• Можно подключить два микрофона одновременно.

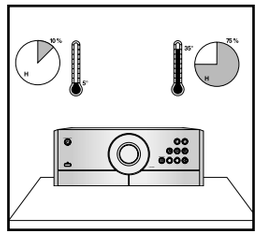
2 С помощью кнопок **MIC VOL** +, - отрегулируйте чувствительность микрофона.

3 Нажмите кнопку **ECHO**.
• Каждый раз при нажатии кнопки режимы будут переключаться следующим образом :
ECHO 1 → ECHO 2 → ECHO OFF (выкл).

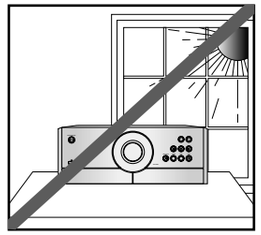


Меры предосторожности

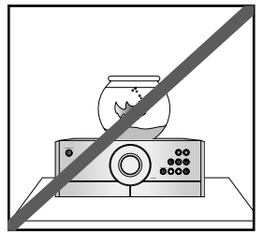
На рисунках ниже показаны меры предосторожности, которые необходимо предпринимать при использовании или переноске вашей компактной мини-системы.



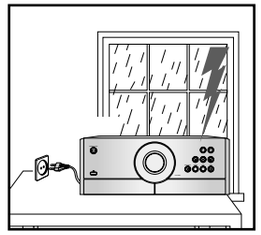
Условия эксплуатации:
Температура окружающей среды 5°C-35°C
Влажность 10-75%



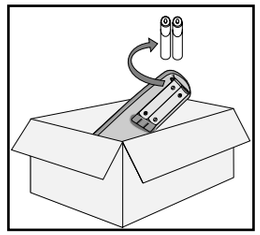
Избегайте попадания на изделие прямого солнечного света, не оставляйте его вблизи других источников тепла. Это может привести к перегреву и возникновению неполадок в его работе.



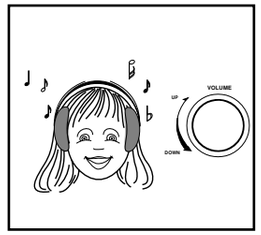
Не ставьте горшки с цветами или вазы на верхнюю панель изделия. Попадание влаги внутрь изделия может привести к поражению электрическим током или повреждению самого изделия. В этом случае немедленно отсоедините сетевой кабель от розетки.



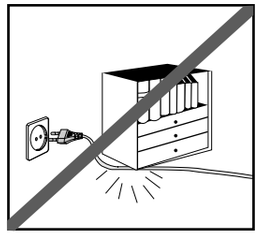
Во врем грозы отсоедините сетевой кабель от розетки. Скачки напряжения во время разряда молнии могут повредить изделие.



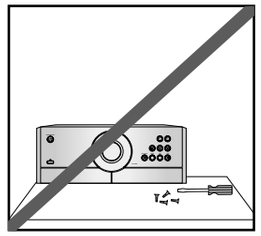
Извлекайте батареи питания из пульта ДУ, если не планируете пользоваться им продолжительное время. Пульт ДУ может серьезно повредиться в результате протечки батарей.



Не увеличивайте чрезмерно громкость звука Продолжительное прослушивание музыки в наушниках на высокой громкости может повредить ваш слух.



Не ставьте на сетевой шнур тяжелые предметы. Повреждение сетевого шнура может привести к выходу из строя оборудования (опасность возгорания) и стать причиной поражения электрическим током.



Не снимайте с оборудования рабочие панели. Внутри устройства имеются детали под напряжением, которые могут вызвать поражение электрическим током.

RUS

Чистка компактной мини-системы

Чтобы компактная мини-система всегда находилась в оптимальном рабочем состоянии, необходимо регулярно производить чистку следующих рабочих частей:
- ♦ Корпус изделия
- ♦ Проигрыватель компакт-дисков
- ♦ Кассетные деки (головки, лентопротяжные ролики, тон-валы)

☛ Всегда отсоединяйте сетевой шнур от розетки
- ♦ Перед чисткой изделия
- ♦ Если не собираетесь пользоваться изделием продолжительное время

Корпус изделия

Регулярно протирайте корпус тканью, смоченной мягким моющим средством. Не используйте для чистки абразивные порошки, жидкие или аэрозольные очистители. Исключите попадание любых жидкостей в систему.

Проигрыватель компакт-дисков

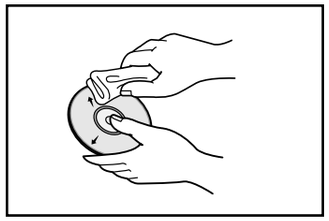
1 Перед установкой компакт-диска в проигрыватель очистите его специально предназначенным для этого чистящим средством. Не используйте чистящие средства, предназначенные для виниловых грампластинок. Осторожно протрите диск от центра к краям.

2 Регулярно делайте чистку проигрывателя с помощью специальных чистящих дисков (их можно приобрести у местного дилера).

☛
- ♦ Если не пользуетесь пультом ДУ продолжительное время, извлеките из него батареи питания во избежание их корродирования и протечки.
- ♦ Не пользуйтесь данным изделием в сильно запыленных помещениях, не подвергайте его ударам, не допускайте перегрева, вызванного нахождением поблизости от источников тепла или из-за попадания прямого солнечного света.
- ♦ Если во время работы изделия появляется неприятный посторонний запах, отсоедините его от силовой сети и свяжитесь с центром послепродажного обслуживания.

Меры предосторожности при использовании компакт-дисков

- ♦ Обращайтесь с компакт-дисками бережно. Всегда держите диск за края, чтобы на его зеркальной поверхности не оставалось следов от пальцев.
- ♦ По окончании прослушивания диска всегда помещайте его в коробку, в которой он хранится.
- ♦ Не прикрепляйте к диску бумагу или липкую ленту, не делайте надписей на этикетке.
- ♦ Очищайте диски специальной салфеткой.
- ♦ Храните компакт-диски в чистом месте, вне зоны попадания прямого солнечного света, где также исключено воздействие на диски высоких температур.
- ♦ Всегда используйте диски с маркировкой .



Перед тем как обратиться в центр послепродажного обслуживания

RUS

Для ознакомления с новым техническим устройством всегда требуется некоторое время. В случае появления неисправностей, перечисленных ниже, следуйте предложенным рекомендациям по их устранению. Они помогут вам сэкономить время и позволят решить проблемы без необходимости обращения в сервисный центр.

Если вышеприведенные рекомендации не помогли решить проблему, проделайте следующее:

- ♦ Запишите наименование модели и ее серийный номер, который обычно находится на задней панели изделия
- ♦ Ознакомьтесь с гарантийными обязательствами производителя
- ♦ Составьте подробное описание возникшей неисправности

После этого свяжитесь с местным дилером или центром послепродажного обслуживания SAMSUNG.

	Неисправность	Рекомендации и пояснения
ОБЩИЕ ЗАМЕЧАНИЯ	Изделие не работает	• *Сетевой шнур плохо вставлен в сетевую розетку, либо розетка не подключена к силовой сети.* • *Батареи питания пульта ДУ нуждаются в замене, либо не соблюдена полярность их подключения.* • *Вы не нажали кнопку **STANDBY/ON**.*
	Нет звука	• *Уровень громкости установлен на минимум.* • *Не выбрана нужная функция воспроизведения (ТЮНЕР, КОМПАКТ-ДИСК,* USB, *ДОП. УСТРОЙСТВО).* • *К системе подключены наушники.* • *Отсоединены провода громкоговорителей.* • *Была нажата кнопка **MUTE**.*
	Таймер не работает	• *Таймер остановлен (была нажата кнопка **TIMER ON/OFF**).*
	Если таймер не работает и после выполнения действий, описанных выше…	• *Удерживайте нажатой кнопку **STOP** в течение 5 сек, когда система находится в режиме ожидания, и настройки таймера вернутся к первоначальным (произойдет их СБРОС).*
CD /MP3	Значительно уменьшилась громкость воспроизведения Кассета не стерта полностью Очень высокая детонация (звук плывет)	• *Не выбрана функция прослушивания компакт-дисков CD.* • *Диск неправильно вставлен (этикеткой вниз) либо на нем царапины или много грязи.* • *Загрязнен или запылен лазерный датчик.* • *Изделие не установлено на ровную горизонтальную поверхность.* • *Внутри проигрывателя образовался конденсат; оставьте изделие в теплом проветриваемом помещении по крайней мере в течение 1 часа.*
КАССЕТЫ	Плохой прием радиосигнала или он совсем отсутствует	• *Не выбрана функция тюнера **TUNER**.* • *Не выбрана надлежащая частота радиостанции.* • *Не подсоединена антенна либо она не направлена в нужную сторону. Поворачивайте антенну, пока не будет найдено ее правильное положение.* • *Здание, в котором вы находитесь, блокирует распространение радиоволн; в этом случае воспользуйтесь дополнительной внешней антенной.*

Изделия, поддерживающие функцию USB-хост

RUS

Цифровая фотокамера

Изделие	Компания	Тип	Изделие	Компания	Тип
Finepix-A340	Fuji	Digital Camera	U300	Olympus	Digital Camera
Finepix-F810	Fuji	Digital Camera	X-350	Olympus	Digital Camera
Finepix-F610	Fuji	Digital Camera	C-760	Olympus	Digital Camera
Finepix-f450	Fuji	Digital Camera	C-5060	Olympus	Digital Camera
Finepix S7000	Fuji	Digital Camera	X1	Olympus	Digital Camera
Finepix A310	Fuji	Digital Camera	U-mini	Olympus	Digital Camera
KD-310Z	Konica	Digital Camera	Lumix-FZ20	Panasonic	Digital Camera
Finecam SL300R	Kyocera	Digital Camera	DMC-FX7GD	Panasonic	Digital Camera
Finecam SL400R	Kyocera	Digital Camera	Lumix LC33	Panasonic	Digital Camera
Finecam S5R	Kyocera	Digital Camera	LUMIX DMC-F1	Panasonic	Digital Camera
Finecam Xt	Kyocera	Digital Camera	Optio-S40	Pentax	Digital Camera
Dimage-Z1	Minolta	Digital Camera	Optio-S50	Pentax	Digital Camera
Dimage Z1	Minolta	Digital Camera	Optio 33LF	Pentax	Digital Camera
Dimage X21	Minolta	Digital Camera	Optio MX	Pentax	Digital Camera
Coolpix4200	Nikon	Digital Camera	Digimax-420	Samsung	Digital Camera
Coolpix4300	Nikon	Digital Camera	Digimax-400	Samsung	Digital Camera
Coolpix 2200	Nikon	Digital Camera	Sora PDR-T30	Toshiba	Digital Camera
Coolpix 3500	Nikon	Digital Camera	Coolpix 5900	Nikon	Digital Camera
Coolpix 3700	Nikon	Digital Camera	Coolpix S1	Nikon	Digital Camera
Coolpix 4100	Nikon	Digital Camera	Coolpix 7600	Nikon	Digital Camera
Coolpix 5200	Nikon	Digital Camera	DMC-FX7	Panasonic	Digital Camera
Stylus 410 digital	Olympus	Digital Camera	Dimage Xt	Minolta	Digital Camera
300-digital	Olympus	Digital Camera	AZ-1	Olympus	Digital Camera
300-digital	Olympus	Digital Camera			Digital Camera

Флеш-диски USB

Изделие	Компания	Тип	Изделие	Компания	Тип
Cruzer Micro	Sandisk	USB 2.0 USB Flash Drive 128M	XTICK	LG	USB 2.0 128M
Cruzer Mini	Sandisk	USB 2.0 128M	Micro Mini	Iomega	USB 2.0 128M
Cruzer Mini	Sandisk	USB 2.0 256M	iFlash	Imation	USB 2.0 64M
SONY Micro Vault	Sony	USB 2.0 64MB	LG	XTICK(M)	USB 2.0 64M
FLEX DRIVE	Serotech	USB 2.0 32MB	RiDATA	EZDrive	USB 2.0 64M
AnyDrive	A.L tech	USB 2.0 128MB			

MP3-плеер

Изделие	Компания	Тип	Изделие	Компания	Тип
Creative MuVo NX128M	Creative	128 MB MP3 Player	YP-780	Samsung	MP3 Player
Iriver H320	Iriver	20G HDD MP3 Player	YP-35	Samsung	MP3 Player
YH-920	Samsung	20G HDD MP3 Player	YP-55	Samsung	MP3 Player
YP-T7	Samsung	MP3 Player	iAUDIO U2	Cowon	MP3 Player
YP-MT6	Samsung	MP3 Player	iAUDIO G3	Cowon	MP3 Player
YP-T6	Samsung	MP3 Player	iAudio M3	Cowon	HDD MP3 Player
YP-53	Samsung	MP3 Player	SI-M500L	Sharp	256MB MP3 Player
YP-ST5	Samsung	MP3 Player	H10	Iriver	MP3 Player
YP-T5	Samsung	MP3 Player	YP-T5 VB	Samsung	MP3 Player
YP-60	Samsung	MP3 Player	YP-53	Samsung	256MB MP3 Player

Технические характеристики

RUS

Корпорация SAMSUNG неустанно заботится об улучшении характеристик своих изделий. Поэтому конструктивные технические характеристики и данное руководство пользователя могут быть изменены без предварительного уведомления.

РАДИО	
FM	
Соотношение сигнал/шум	62 дБ
Рабочая чувствительность	10 дБ
Суммарный коэффициент гармонических искажений	0.3 %
ПРОИГРЫВАТЕЛЬ КОМПАКТ-ДИСКОВ	
Количество дисков	1 диска
Диапазон частот	20 Гц - 20 КГц (1 дБ)
Соотношение сигнал/шум	90 дБ (на частоте 1 КГц) при использовании фильтра
Коэффициент искажений	0,05 % (на частоте 1 КГц)
Разделение каналов	74 дБ
Размеры дисков	Диаметр: 120 или 80 мм. Толщина: 1,2 мм
УСИЛИТЕЛЬ	
Выходная мощность	
Передний громкоговоритель(4 Ω) (модель MAX-A65)	260 Вт/КНЛ, среднеквадр., станд. IEC (суммарный коэффициент гармонических искажений: 10 %)
Передний громкоговоритель(4 Ω) (модель MAX-A66)	130 Вт/КНЛ, среднеквадр., станд. IEC (суммарный коэффициент гармонических искажений: 10 %)
Сабвуфер (3 Ω) (MAX-A66)	160 Вт/КНЛ, среднеквадр., станд. IEC (суммарный коэффициент гармонических искажений: 10 %)
Разделение каналов	50 дБ
Соотношение сигнал/шум	75 дБ
ОБЩИЕ ЗАМЕЧАНИЯ	
Потребляемая мощность	110 Вт
Габариты	360 (Ш) x 150 (В) x 340 (Д) мм

Как связаться с представительствами SAMSUNG в разных странах

Если у вас возникли вопросы и соображения, касающиеся изделий корпорации Samsung, свяжитесь со службой поддержки SAMSUNG.

RUS

Region	Country	Customer Care Center ☎	Web Site
North America	CANADA	1-800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/ca
	MEXICO	01-800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
	U.S.A	1-800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
Latin America	ARGENTINE	0800-333-3733	www.samsung.com/ar
	BRAZIL	0800-124-421 , 4004-0000	www.samsung.com
	CHILE	800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/cl
	NICARAGUA	00-1800-5077267	
	HONDURAS	800-7919267	
	COSTA RICA	0-800-507-7267	www.samsung.com/latin
	ECUADOR	1-800-10-7267	www.samsung.com/latin
	EL SALVADOR	800-6225	www.samsung.com/latin
	GUATEMALA	1-800-299-0013	www.samsung.com/latin
	JAMAICA	1-800-234-7267	www.samsung.com/latin
	PANAMA	800-7267	www.samsung.com/latin
	PUERTO RICO	1-800-682-3180	www.samsung.com/latin
	REP. DOMINICA	1-800-751-2676	www.samsung.com/latin
	TRINIDAD & TOBAGO	1-800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/latin
	VENEZUELA	0-800-100-5303	www.samsung.com/latin
	COLOMBIA	01-8000112112	www.samsung.com.co
Europe	BELGIUM	0032 (0)2 201 24 18	www.samsung.com/be
	CZECH REPUBLIC	844 000 844 Distributor pro Českou republiku: Samsung Zrt., česka organizační složka Vyskočilova 4, 14000 Praha 4	www.samsung.com/cz
	DENMARK	70 70 19 70	www.samsung.com/dk
	FINLAND	030-6227 515	www.samsung.com/fi
	FRANCE	3260 SAMSUNG (€ 0,15/Min), 08 25 08 65 65 (€ 0,15/Min)	www.samsung.com
	GERMANY	01805 - SAMSUNG(726-7864) (€ 0,14/Min)	www.samsung.com
	HUNGARY	06-80-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
	ITALIA	800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
	LUXEMBURG	0035 (0)2 261 03 710	www.samsung.com/be
	NETHERLANDS	0900-SAMSUNG(726-7864) (€ 0,10/Min)	www.samsung.com/nl
	NORWAY	815-56 480	www.samsung.com/no
	POLAND	0 801 801 881 , 022-607-93-33	www.samsung.com/pl
	PORTUGAL	80820-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/pt
	SLOVAKIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/sk
	SPAIN	902 10 11 30	www.samsung.com
	SWEDEN	0771-400 200	www.samsung.com/se
	U.K	0845 SAMSUNG (7267864)	www.samsung.com
	EIRE	0818 717 100	www.samsung.com/ie
	AUSTRIA	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/at
	SWITZERLAND	0800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/ch
CIS	RUSSIA	8-800-555-55-55	www.samsung.com
	KAZAHSTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.kz
	UZBEKISTAN	8-10-800-500-55-500	www.samsung.uz
	KYRGYZSTAN	00-800-500-55-500	
	TADJIKISTAN	8-10-800-500-55-500	
	UKRAINE	8-800-502-0000	www.samsung.com
	LITHUANIA	8-800-77777	www.samsung.lt
	LATVIA	800-7267	www.samsung.com/lv
	ESTONIA	800-7267	www.samsung.ee
Asia Pacific	AUSTRALIA	1300 362 603	www.samsung.com
	NEW ZEALAND	0800SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/nz
	CHINA	800-810-5858 , 010-6475 1880	www.samsung.com
	HONG KONG	3698-4698	www.samsung.com/hk
	INDIA	3030 8282 , 1800 110011	www.samsung.com
	INDONESIA	0800-112-8888	www.samsung.com
	JAPAN	0120-327-527	www.samsung.com/jp
	MALAYSIA	1800-88-9999	www.samsung.com/my
	PHILIPPINES	1800-10-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com/ph
	SINGAPORE	1800-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
	THAILAND	1800-29-3232 , 02-689-3232	www.samsung.com
	TAIWAN	0800-329-999	www.samsung.com/tw
	VIETNAM	1 800 588 889	www.samsung.com
Middle East & Africa	TURKEY	444 77 11	www.samsung.com
	SOUTH AFRICA	0860-SAMSUNG(726-7864)	www.samsung.com
	U.A.E	800-SAMSUNG (726-7864), 8000-4726	www.samsung.com

Подлежит использованию по назначению
в нормальных условях
Срок службы : 7лет

Если у вас есть предложения или вопросы, касающиеся изделий
корпорации Samsung, свяжитесь с
информационным центром Samsung.

8-800-200-0400
www.samsung.ru

AH68-02058P